



**Bundesrepublik Deutschland**  
*Federal Republic of Germany*

**ZEUGNIS**  
**ÜBER DIE ORGANISATION VON**  
**SICHERHEITSMABNAHMEN**  
*Safety Management Certificate*

**Zeugnis-Nr.: 175366/22**  
*Certificate No.:*

**Ausgestellt nach den Bestimmungen des**  
**INTERNATIONALEN ÜBEREINKOMMENS von 1974 ZUM SCHUTZ DES**  
**MENSCHLICHEN LEBENS AUF SEE**  
**in seiner jeweils geltenden Fassung**

**im Namen der Regierung der**  
**BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND**  
**durch die Berufsgenossenschaft Verkehrswirtschaft**  
**Post-Logistik Telekommunikation**

*Issued under the provisions of the*  
**INTERNATIONAL CONVENTION FOR THE SAFETY**  
**OF LIFE AT SEA, 1974, as amended**

*under the authority of the Government of the*  
**Federal Republic of Germany**  
*by Berufsgenossenschaft Verkehrswirtschaft*  
*Post-Logistik Telekommunikation*

<b>Name des Schiffes</b> <i>Name of ship</i>	<u>COLOMBO EXPRESS</u>
<b>Unterscheidungssignal</b> <i>Distinctive number or letters</i>	<u>DIHC</u>
<b>Heimathafen</b> <i>Port of registry</i>	<u>HAMBURG</u>
<b>Schiffstyp</b> <i>Type of ship</i>	<u>Anderes Frachtschiff</u> <i>Other cargo ship</i>
<b>Bruttoreaumzahl</b> <i>Gross tonnage</i>	<u>93750</u>
<b>IMO Nummer</b> <i>IMO-Number</i>	<u>9295244</u>
<b>Name und Anschrift des Unternehmens</b> <i>Name and address of the Company</i>	<u>Hapag-Lloyd Aktiengesellschaft</u> <u>Ballindamm 25</u> <u>20095 Hamburg/Germany</u> <i>(s. Punkt 1.1.2 ISM Code/see para 1.1.2 ISM Code)</i>
<b>Identifikationsnummer für das Unternehmen</b> <i>Company identification number</i>	<u>0217944</u>

Safety Management Certificate 01/2016

Hiermit wird bescheinigt,  
dass nach einer Überprüfung festgestellt worden ist, dass das für das Unternehmen ausgestellte Zeugnis über die Erfüllung der einschlägigen Vorschriften für diesen Schiffstyp gilt sowie dass das System des Schiffes zur Organisation von Sicherheitsmaßnahmen einem Audit unterzogen worden ist und die Vorschriften des Internationalen Codes für Maßnahmen zur Organisation eines sicheren Schiffsbetriebes und zur Verhütung der Meeresverschmutzung (ISM Code) erfüllt.

*This is to certify that  
the Safety Management System of the ship has been audited and that it complies with the requirements of the International Management Code for the Safe Operation of Ships and for Pollution Prevention (ISM Code), following verification that the Document of Compliance for the company is applicable to this type of ship.*

Dieses Zeugnis gilt unter dem Vorbehalt der regelmäßigen Überprüfung sowie unter dem Vorbehalt,  
dass das Zeugnis über die Erfüllung der einschlägigen Vorschriften gültig bleibt, bis zum

24.08.2022

*This Safety Management Certificate is valid until  
subject to periodical verification and the Document of Compliance remaining valid*

Abschlussdatum der Überprüfung, auf der dieses Zeugnis beruht: 03.06.2017  
*Completion date of the verification on which this certificate is based:*

Ausgestellt in Hamburg am 13.06.2017  
*Issued at (Ort der Ausstellung des Zeugnisses) the (Datum der Ausstellung)*  
*(Place of issue of certificate) (Date of issue)*



**BERUFGENOSSENSCHAFT VERKEHRSWIRTSCHAFT  
POST-LOGISTIK TELEKOMMUNIKATION  
- Dienststelle Schiffssicherheit -**